



ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΤΑΧΥΔΡΟΜΕΙΑ
ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΦΙΛΟΤΕΛΙΣΜΟΥ

ΑΙΟΛΟΥ 100
101 88 ΑΘΗΝΑ

POSTES HELLENIQUES
SERVICE PHILATELIQUE

100, RUE EOLOU
GR-101 88 ATHENES
GRECE

HELLENIC POST OFFICE
PHILATELIC SERVICE

100 AIOLOU STREET
GR-101 88 ATHENS
GREECE

GRIECHISCHE POST
PHILATELISTISCHER DIENST

ΑΙΟΛΟΥ-STRASSE 100
GR-101 88 ATHEN
GRIECHENLAND



ΕΙΔΙΚΗ ΣΕΙΡΑ ΓΡΑΜΜΑΤΟΣΗΜΩΝ
"EUROPA CEPT 1984"

SERIE SPECIALE DE TIMBRES-POSTE
"EUROPA CEPT 1984"

SPECIAL STAMP SET
"EUROPA CEPT 1984"

SONDERMARKENSERIE
"EUROPA CEPT 1984"

Δρ. 15τεμάχια 4.000.000
Γέφυρα σύμβολο ενότητας
Δρ. 27τεμάχια 1.000.000
Γέφυρα σύμβολο ενότητας

Σημειώνεται ότι από τις παραπάνω ποσότητες, 500.000 πλήρεις σειρές θα εκτυπωθούν σε διπλά γραμματόσημα (δύο γραμματόσημα ενωμένα) και σε φύλλα των 40 τεμαχίων, δηλαδή 20 πλήρεις σειρές σε κάθε φύλλο. Τα διπλά αυτά γραμματόσημα θα διατίθενται με προεγγραφές στα κατά τόπους Ταχ. Γραφεία προς 42 δραχμές το σετ.

ΔΙΑΣΤΑΣΕΙΣ : 26x36,5 χιλ. σε φύλλα των 40 τεμ.
ΣΧΕΔΙΑΣΗ : J. Larrivière, Monaco
ΠΡΟΣΑΡΜΟΓΗ : B. Κωνσταντινέα
ΜΕΘΟΔΟΣ ΕΚΤΥΠΩΣΗΣ : Πολυχρωμία (OFFSET)
ΕΚΤΥΠΩΣΗ : Γραφικά Τέχναι
"ΑΛ. ΜΑΤΣΟΥΚΗΣ ΑΕ" ΑΘΗΝΑ
ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑ-ΔΙΑΘΕΣΗ : Θα κυκλοφορήσουν στις 30 Απριλίου 1984 και θα διατίθενται από τα Ταχυδρομικά Γραφεία μέχρι και 29 Απριλίου 1985, εκτός αν εξαντληθούν νωρίτερα.

ΤΕΥΧΙΔΙΑ

Θα εκδοθούν 100.000 τεμάχια αριθμημένα που θα περιέχουν δύο σειρές διπλών γραμματοσήμων και θα διατίθενται, με προεγγραφές στα κατά τόπους Ταχ. Γραφεία προς 84 δραχμές το καθένα.

ΦΑΚΕΛΟΙ ΠΡΩΤΗΣ ΗΜΕΡΑΣ ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑΣ

Θα εκδοθούν και θα έχουν για παράσταση το σήμα της CEPT με σχετικό αφιέρωμα στα 25 χρόνια από την ίδρυσή της. Θα διατίθενται δε προς 54 δραχμές ο καθένας.

ΔΙΑΘΕΣΗ ΦΠΗΚ

Με προεγγραφές στα κατά τόπους Γραφεία. Θα διατίθενται επίσης από το Κεντρικό Φιλοτελικό Γραφείο (Απελλού 1) επί 15 μέρες από τη μέρα της κυκλοφορίας της σειράς, εκτός αν εξαντληθούν νωρίτερα.

Γιορτάζοντας τα 25 χρόνια από την ίδρυσή της, οι χώρες μέλη της CEPT αποφάσισαν την έκδοση ενός κοινού γραμματοσήμου.

Μέσα στο πνεύμα της διεθνούς αλληλεγγύης και του ενιαίου εδάφους του ταχυδρομείου, οι χώρες της CEPT διάλεξαν τη γέφυρα σαν σύμβολο ενότητας και επικοινωνίας των λαών.

Ας ελπίσουμε πως το 1984 θα είναι το έτος για την αρχή μιας πιο καλής και στενής συνεργασίας των λαών της Ευρώπης και όλου του κόσμου σε μια ειρηνική κοινωνία.



Ας ελπίσουμε επίσης πως αυτό το σύμβολο θα γεφυρώσει το χάσμα που υπάρχει μεταξύ των ανεπτυγμένων και των υπό ανάπτυξη χωρών και θα μικρύνει την απόσταση που υπάρχει στην εξέλιξη των ταχυδρομικών υπηρεσιών όλου του κόσμου.

ΚΩΣΤΑΣ ΤΣΙΜΑΣ
Γενικός Διευθυντής ΕΛ-ΤΑ

Drs 15ex. 4.000.000
Pont symbole d'unité

Drs 27ex. 1.000.000
Pont symbole d'unité

500.000 séries complètes des timbres ci-dessus seront émises comme timbres doubles en feuilles de 40 (à savoir 20 séries par feuille) et vendues, par souscription, dans les bureaux de Poste au prix de 42 drs la série.

DIMENSIONS : 26x36,5 en feuilles de 40.
DESSIN : J. Larrivière, Monaco
ADAPTATION : B. Constantinéa
PROCÉDE D'IMPRESSION : Multicolore (offset)
IMPRESSION : Art Graphiques
"ALEXANDROS MATSOUKIS" S.A.
ATHÈNES

CIRCULATION - VENTE : Les timbres seront mis en circulation le 30 avril 1984 et vendus dans les bureaux de poste jusqu'au 29 avril 1985, sauf s'ils sont épuisés avant.

CARNETS DE TIMBRES

100.000 exemplaires numérotés comprenant deux séries de timbres doubles seront vendus, par souscription dans les bureaux de poste au prix de 84 drs.

ENVELOPPES PREMIER JOUR

Elles représenteront l'emblème de la CEPT et une mention spéciale concernant le 25e anniversaire de sa fondation. Elles seront vendues 54 drachmes la pièce.

VENTE DES ENVELOPPES PREMIER JOUR

Par souscription dans les bureaux de poste. Elles seront également vendues dans le Bureau Philatélique Central (1, rue Apellou) pendant 15 jours à compter de leur mise en circulation, sauf si elles sont épuisées avant.

Pour fêter le 25e anniversaire de sa fondation, les pays membres de la CEPT ont décidé d'émettre un timbre commun.

Mûs par l'idée de la solidarité internationale et du domaine unique de la poste, les pays membres de la CEPT ont choisi le pont comme symbole d'unité et de communication entre les peuples.

Espérons que 1984 marquera le début d'une collaboration meilleure et plus étroite entre les peuples d'Europe et du monde entier, dans une société pacifique.

Espérons aussi que ce symbole comblera le gouffre qui continue d'exister entre les pays développés et les pays sous-développés et réduira les distances par l'évolution des services postaux du monde entier.

KOSTAS TSIMAS
Directeur Général des Postes Helleniques

Drs 154,000,000 pieces
Bridge, Symbol of Unity

Drs 271,000,000 pieces
Bridge, Symbol of Unity

N.B.: From the above quantities, 500,000 full sets of double stamps will be printed as sheets of 40, i.e.: 20 sets per sheet. These double stamp sets will be available by presubscription through local post offices at a charge of 42 drachmae per set.

SIZE : 26x36,5 mm in sheets of 40.
DESIGN : J. Larrivière, Monaco.

ADAPTATION : B. Constantinea.
PRINTING METHOD : Multicoloured Offset.
PRINTED BY : Graphic Arts,
"ALEXANDROS MATSOUKIS" S.A.
ATHENS

CIRCULATION - SALES : These stamps will be issued on 30th April, 1984 and will be available at local Hellenic post offices through 29th April, 1985, unless previously sold out.

BOOKLET PANES

100,000 numbered booklet panes will be issued, each consisting of two sets of double stamps, and will be available by prior subscription at local Hellenic post offices. They will be sold at a charge of 84 drachmae per booklet.

FIRST DAY COVERS

FDC's will be issued bearing the logo of the CEPT with relative dedication to the 25th anniversary of its founding. FDC's will be sold at a charge of 54 drachmae per cover.

SALES OF FDC'S

By prior subscription through local Hellenic post offices. FDC's will also be available at the Central Philatelic Sales Office (1 Apellou St., Athens) for 15 days from the date of circulation, unless previously sold out.

In celebrating the 25th anniversary of the CEPT, the member-nations have decided to issue a common stamp.

In the spirit of international solidarity and of a postal common-ground, the CEPT nations chose the bridge as a symbol of unity and communication among nations.

Let us hope that 1984 will be the year of a beginning of a better, closer cooperation among the peoples of Europe, and the world as a whole, in a peaceful society.

Let us also hope that this symbol will help to bridge the gap which exists between the technologically advanced nations, on the one hand, and the underdeveloped nations, on the other, and that it will minimize the developmental differences which exist among postal services worldwide.

KOSTAS TSIMAS
Director General of the Hellenic Post

Dr. 15 4.000.000
Brücke, Symbol der Einigkeit

Dr. 27 1.000.000
Brücke, Symbol der Einigkeit

Zu bemerken ist, dass von obigen Mengen 500.000 Serien in Doppelmarken gedruckt werden, in Bogen zu je 40 Stück, d.h. 20 Doppelmarken pro Bogen. Diese Doppelmarken sind nach Voranmeldung bei den Postämtern zu je 42.- Dr. erhältlich.

FORMAT : 26x36,5 mm in Bogen zu je 40 Stück.
ENTWURF : J. Larrivière Monaco
ANPASSUNG : V. Konstantinea
DRUCKMETHODE : Offset
DRUCK : Graphische Künste
"ALEXANDROS MATSOUKIS" S.A.
ATHEN
UMLAUF - VERKAUF : Die Serie kommt am 30. April 1984 in Umlauf und ist bei den griechischen Postämtern bis 29. April 1985 erhältlich, wenn nicht früher vergriffen.

HEFTCHEN

100.000 Stück, nummeriert, mit je zwei Serien in Doppelmarken kommen heraus, und sind zu je 84.- Dr. nach Voranmeldung bei den lokalen Postämtern erhältlich.

ERSTTAGSUMSCHLÄGE

mit dem CEPT-Emblem und einer entsprechenden Widmung zum 25jährigen Bestand als Abbildung werden zu je 54.- Dr. verkauft.

ERWERB VON ERSTTAGSUMSCHLÄGEN

Nach Voranmeldung bei den lokalen Postämtern. Während der ersten 15 Umlaufstage auch beim zentralen philatelistischen Dienst (Apellou 1 - Athen) erhältlich, wenn nicht früher vergriffen.

Zur Feier des 25jährigen Bestandes beschlossen die Cept-Mitgliedstaaten die Ausgabe einer gemeinsamen Briefmarke.

Im Geiste der internationalen Solidarität und gemeinsamen Basis der Post wählten die CEPT-Länder die Brücke als Symbol der Einigkeit und Verständigung der Völker.

Hoffen wir also, dass das Jahr 1984 das Jahr zum Beginn einer besseren und engeren Zusammenarbeit der Völker Europas und der ganzen Welt für eine friedliche Gesellschaft wird.

Hoffen wir ebenso, dass dieses Symbol die Kluft überbrückt, die zwischen den entwickelten und in Entwicklung befindlichen Ländern besteht, und den Unterschied in der Entwicklung des Postdienstes in aller Welt vermindert.

KOSTAS TSIMAS
Generaldirektor der Griechischen Post